



Орган Лемковского Союза

Выходит в каждый четверг.

Редакция и администрация в Крыниці. — Адрес „Лемко“ Крыница.

Пренумерата в краю:

30 грошей місячно,
80 „ квартално,
1.50 „ полрочно,
3 зл. рочно.

В Америкі: 1 дол. рочно.

В Чехословакии:
2 кор. місячно, 10 кор. полрочно,
20 кор. рочно.

Ціны оголошень:

Ціла сторона 120 зл., ¹/₂ сторони 60 зл., ¹/₄ сторони 35 зл.,
¹/₈ стор. 20 зл., ¹/₁₆ стор. 10 зл.;
оголошення малы за 1 мм. 20 гр.,
в тексті 30 гр., перед текстом
40 гр. При місячном и долгом
оголошеню значна знижка.

Контото чекове Нр. 404.155.

Початок доброго діла.

Тепер настали такі часи, же всі касты и всі фахы организуют ся. Урядник, купец, ремесельник — всі знають о том, же могут выбороти для себе лучше жите лем втотчас, коли будут выступать злучены разом и тому каждый с них вписує ся до фаховой организации.

В послідных літах зачинат розуміти вагу организации также населене сел и чимраз меньше єст таких сел, где бы не было читальні або кооператыва.

Але организация єст лем втотчас сильна, коли ей члены сходят ся часто, обговаривают разом свои sprawy и вытворяют одны стремления и одного духа, а штобы сходити ся, мусит мати каждая организация свое помещене, свою хату.

Без своей власной хаты не може розвивати ся жадна организация и не може ити успешно жадна работа. Члены бездомной организации не сходят ся разом, ніт меже нима жадной звязи, каждый с них думат по своему и при першой ліпшой оказии така организация роспадат ся, бо ю нич не лучило.

Розуміют тото многы наши селяне и штотраз частійше слышит ся о будові власных домов читальняных, кооператывных и народных. Зрозуміло тото давно населене Крыниці - Села и уж от пару літ приготавлият ся до будовы Народного Дома им. М. Качковского.

Завдяки стараниям місцевых людей и жертвенности Апостольской Администрации для Лемковщины єст уже прекрасна парцеля, положена в середині села при головной дорозі, ведучой с Крыниці до Мушины.

Завязанный комитет будовельный под председательством О. Сов. Евгения Хиляка отбыл цілый ряд засідань, на котрых рішено оподатковати ся на річ будовы Народного Дома и приступити ище той осени до заложения фундаментов.

С признательностью слідує подчеркнути, же пляны Народного Дома зробил бесплатно инженер с Крыниці г-н. Т. Ямрога. Пляны тоты обнимают прекрасну, на два поверхы высокую салю, помещене для кооператывного склепу и для склепара, помещене для библиотеки, читальняну салю и салю для науки ді-

тей в віку дошкольном (дітячого садка) разом с помещканем для учителя, ведучого дітячий садок.

Многы члены оплатили уж часть податку, який доброохотно на себе приняли и за собраны гроши закуплено вагон (15 тонн) вална и побудовано барак на будовельны материялы. Пляны переслано до Повітового Выділу в ціли признания концесии на будову и по ей одержаню приступит ся до выкопаня фундаментов.

Зроблено початок доброго діла и то без понуки и помочи „писак“ с „Діла“, котры недавно проливали крокодылевы слезы, же в Крыниці нич ся не робит.

Тым послідным мусит ся однак сказати, же со стороны „Діла“ в Крыниці много ся робит, бо приїзджают ту часто ріжны их агитаторы, котры хотіли бы збаламутити людей, лем же ніт результатов той работы, бо крыничан знає добре, до чого стремит тота работа и на красны слова ріжных „паньків“ хопити ся не даст.

—00—

Женщины в борбі с пьянством.

Через пару дней отбывали ся в Варшаві нарады 21-го Меженародного Противалькогольного Конгресу, на котрый приїхало около 700 представителей и представительок с ріжных закутин світа. В продолженю 5-дневных обрад Конгресу отбывали ся также численны сїзды и нарады обществ и организаций, мающих на ціли борбу с пьянством, с том бідом и несчастьем человечества.

До борбы с тым страшным и укрытым врагом, нищачим покой и здраве родины, станули также женщины ріжных национальностей, котры, користаючи с Конгресу, вели обрады на нароком скликаной Меженародной Конференции Женщин.

— Будучность належит до трезвых народов — то клич, котрый доминирует при всіх обрадах, веденых под руководством славных лікарей, ученых и общественных деятелей. Старане о будучность новых поколінь, котры нищит в застрашающий способ ширяче ся пьянство, упадок моральности серед людей отдающих ся тому згубному навывкови примушат общественность до усиленной борбы с опасностью алькоголю.

Будучность однак и здраве дітей зависит передовсем от умілого их выхованя. Нич отже дивного, же именно женщины, а особенно матери, интересовали ся том важным проблемом, яком єст борба с пьянством.

Знане єст загално, же всякий алькоголь, а особенно горілка, уживана через родичей, нищит в зародку организм дітины и же діти,

початы в моменті пьяцкого замороченя, приходят на світ, обтяжены ріжnymi хворотами и умственным тупотом. Діти пьяков, а навіть не пьяков, лем, як то ся часто случат, людей, котры любят заглядати до пугарика, сут на загал слабши, больше нервовы и меньше отпорны на всі хвороты.

Особенно часто розвивают ся меже нима сухоты, увеличены нуждом, яка звывайно через пьянство впахат ся до хат пьяков.

Найчастійше, як старши пють, діти не мають што їсти, зле сут откормлены и марно одіды, стають ся жертвом хвороты, або марніють морально.

Прото тыж женщины тых краев, где алькоголь дословно десяткує біднійше населене, а до таких краев, на жаль, и Польща належит, повинны специальну звернути увагу на результаты обрад Меженародной Конференции Женщин, котра мала на ціли особенно охорону родины и дітей перед нищачим действием алькоголю. Найлучши однак рішеня не дадут результату, если не будут поперты через злучены усилия всіх.

Мусиме памятати, же где книжка або газета не доходит, там побіду отнести може добре слово и примір. И так злученым трудом можеме побороити, а по крайной мірі ограничити зло, котре нищит здраве и маєток людей. Борбу с пьянством во имя добра грядущих поколінь вести мусиме вытревало и неуступчиво аж до полной побіды.

—00—

С ОБРАД ЛИГЫ НАРОДОВ.

Як уж подали мы в попередном числі, Лига Народов мала рішити 4 важны sprawy: а-бисынску, кытайску, палестынску и испанску.

Перед обрадами выбрано председателем собрания Лиги Народов, делегата Индий, Ага-Кана. До презыдии вошло 7-ох заступников председателя, меже нима находит ся также польскый министр заграничных справ Бек.

С предложеных до рiшення справ, здае ся, ани одна не буде полагоджена, а лем, як то звычайно быват, поговорят, поговорят и справу отложат. Зрештом и не може быти иначе, бо най же Лига Народов закаже Японии нападати на Кытай, кед Япония и так того не послухат, а Лига Народов не мае нияких екзекующих средств.

Прото тыж в справі кытайской скончило ся на том, же председатель представительства Кытая, Велингтон Коо, отдал секретареву Лиги Народов скаргу кытайского правительства против Японии. В скарзі той сказано, же причином нападу на Кытай ест империалистична политыка Японии, котра стремит до захвата кытайских земель и до перевагы в Азии и на Спокойном Океані.

Таким способом Япония загражат не лем Кытаеви, але загалному мирови. Скаргу тому переказала Лига Народов комитетови 23-ох держав, в котром засідают также Злучены Державы Амерыкы Полночной.

Также в палестынской справі Лига Народов не повзяла остаточных рiшень. В справі той забрал голос также министр Бек, котрый заявил, же справа тотя интересе его сильно со взгляду на эмиграцию жидов с Польци.

Министр сказал, же для Польци ест важне, штобы Палестына была як найвекша и прото в интересі Польци не лежит поділ Палестыны. В результаті тых обрад рiшено, же Англия вышле до Палестыны комисию, котра на місци переведе переговоры с арабами и жидами. Справа отже не скоро буде закончена.

В справі испанской забрал голос шеф правительства в Валенции, Негрин и министр справ заграничных Франции.

Негрин публично оскаржил Италию и Німеччину о напад на Испанию и жадал острого

выступления Лиги Народов против тым державам, а также того, штобы Испания была допущена до участи в охоронных зарядженях на Средземном морі.

Французскый министр справ заграничных заявил, же Европі грозит тепер опасность войны, а властиво, же война уж ест и поширяет ся и же заходит опасность дальшого ей поширення. Войні той повинни противставити ся всі державы, входячи в склад Лиги Народов.

Англия и Франция мобилизуе флоту на Средземном морі.

Ухвалы приняты на конференции в Нион впроваджат ся в діло. Осем держав сусідующих с морем Средземным и морем Чорным, а именно: Франция, Россия, Турция, Югославия, Египет, Румуния, Греция и Болгария высказало ся за Англиом для осягнення обезпеченя свободы плаваня кораблей на Средземном морі. Англия и Франция змобилизовали 150 кораблей, штобы перевести свои ухвалы, яки принято на конференции в Нион и примусити Німечину и Италию до респектованя тых ухвал.

Тота неуклончива постава Англии и Франции против Німеччині и Италии заострят сильно политичне положене в Европі. Муссолині не мае тепер другого выходу, як лем або подпорядковати ся Англии, або выступити открыто до борьбы с нѣм.

Положене Италии и Німеччины не ест однак веселе, если возме ся под увагу, же по стороні Англии и Франции заявили ся Югославия и Греция, а Америка напевно поддержит их также.

На разі Италия кричит и грозит. Италианскы газеты пишут, же никто не мае права заборонити италиянским кораблям плавати по Средземном морі. Газеты признают факт, же нагромаджене на Средземном морі перешло 100 военных кораблей дае Англии и Франции

такую перевагу, на котру Италия не може згодити.

Так само высказуют ся газеты німецкы, котры называют политыку англиско-французску провокаційном.

Тото положене не ворожит нич доброго. Оружный конфликт меже Франциом и Англиом с одной стороны и Німеччином и Италиом с другой стае чимраз больше опасный.

Война на Далеком Выході.

Японии здавало ся, же Кытай уступит тепер так, як уступил в 1932. р. Тымчасом минуло уж 5 тыждней от часу распчатя войны, а Кытай ся боронит и Япония не може похвалити ся ниякыма великыма побідами ани на фронті под Шанхаем, ани на полночи, под Пекином.

Под Шанхаем японскы войска посунули ся ледво пару кильметров в глубину побережа, а на дальших позициях кытайскы войска ставяют завзятый отпор. В боях на полночи кытайскы войска отступили вправді под напором техничной перевагы японских войск, але не были розбиты.

Напад японскый перемінят ся отже чимраз больше в регулярну, новочасну войну, чого напевно не предвиділа Япония, выршаючи до Кытая, як на якуси колонийну выправу.

Злодійска газета.

Криминальна полиция натрафила случайно на газету, выдавану специально для злодіев в Варшаві. Газета носила назву „Наше жите” и была редагована через б. студентку кыевского университета Фрайндлю Лѣобнер.

Газету отбивали на цыкльостылю в парудесятох примірниках и розсылаю злодіям в Варшаві, Сосновци, Катовицах, Торуню, Кракові, Лодзи и в других містах.

Найпочитнійша была рубрика под назвом: „меже нами”, редагована Сергием Поповым. Ролю друкера полнил Павел Закржевскый. Всіх членов редакции арестовано.

Як поступала рольна реформа в Совітах.

(Перевод с газеты „Весь Польска”).

(Продолжене).

По примушеню людей до ухвал о „доброохотной” коллективизации, выбрано управу коллектива, во главі котрой ставал председатель, котрому повіряно цілый заряд коллектива. Понеже однак звычайно председатель не знал сам, што треба робити, давали ему рады чинники комунистичны, вызначаны по містах через партийны комитеты.

Селянству забрано инвентар живой и мертвый, а также всі зварады и машины рольничны, зерно и насіне. Забраны домашны звiрята ставали ся власностью цілого коллектива.

Забрано селянству также провианты и творено общи склады апровизацийны. Комунистам ходило о того, штобы селяне не мали власных средств прокормления и пльвучого с того почутя, же им ся того належит.

Управы коллективов открывали власны общи ідлодайні, где селяне за свою роботу могли даром достати страву. Державна власть уважала, же голодный мусит погодити ся с судьбом и приняты основы комунизма.

Але незадолго выяснило ся, же коллектив не ест в стані прокормити своих членов в общих ідлодайнях. Скоро забракло провиантов. Населене сельске почало примерати голодом. В р. 1932. умерло с голоду лем на самой Украині перешло 3 милионы людей (Німцы обчисляют, же згинуло там аж 6 милионов).

Помимо усилий и великой охоты упорядковати справу коллектива, работы в нем не дадо ся нормально сорганизовати, господарство упадало, але социялистична идея брала верх.

Переважаюча часть населеня была противна коллективизации от самого початку. За коллективизациом были лем тоты, котры не мали нич, и нич не вносили до коллектива кромі охоты істи. Они одны на коллективах зарабатывали. Никто не ориентовал ся, што с того буде, однако уж втотчас населене вычувало, же с утратом инвентара и своего прыватного маетку, тратит также свою господарчу независимость.

Кромі того населене отчувало, же держав-

ным чинникам не ходит о добро селянина, лем о того, штобы отобрати ему маеток в ціли розбудовы промыслу по містах.

В виду такого положеня населене почало прибигати до пасывного опоры, нищило инвентар и убивало домашны звiрята. Совіты мали втотчас до волі мяеса, бо селянин воліл убити свои звiрята, як отдати их до коллектива. До коллективов перешло отже лем того, што потрафили хлопц отобрати.

Со своей стороны державна и партийна власть почала переслідовати опорных. Назвали их „кулаками”, „врагами народа” и поставили поза законом.

На той почві збунтовало ся населене Украинны, Полночного Кавказа и многих місцевостей Сыбири. Стрiляли до представителей державных властей, метили ся на агитаторах.

При помочи войска власть партийна розстрiливала селян масами и многих забрано до карных таборов, занятых при тяжкых работах. Обзнакомлены люде твердят, же в часі борьбы комунистичной партии с селянством, перешло милион селян забрано на тяжкы работы при будові каналов и т. д.

Завдякы мусовой роботі „куляков” и „вра-

Кормленє статку и коней картофлями.

Тот рок ест для селянина безперечно барз тяжкий. Урожай сут слабы, ест меньше зерна, а што ище планьше — мало ест также паши обемистей, як соломы, сіна и коничу. В таком положеню набирают великой вагы картофлі.

Кто буде мати дост картофлей, тот якоси перезимує свой инвентар и не буде мусіти втырати его за пол дармо. Треба ся числити с тым, же тепер в осени люде будут выпродавати статок и статок тот буде дешевый. На весну в краю буде через того меньше статку и тым самым ціна его раптовно подскочит. Выграт отже тот, кто потрафит якоси ухоронити статок тепер от продажи.

Помочи нам могут передовсем картофлі. Если бы их было до волі, то напевно не было бы тепер клопоту с прокормленем живого инвентара. Прото тыж треба доконче дбати о то, штобы поправити урожай картофлей. Як того зробити, писали мы о том в одном с попередных чисел Лемка.

Тепер пригадаме лем, же поправиме урожай лем втотчас, если:

- 1) добереме отвітну отміну картофлей, и
- 2) выбереме до садженя великы, красны и здоровы картофлі с под найсильнійших корчей.

Всі хворы, покалічени и малы картофлі треба складати отдільно и с'ужити на корм для себе и домашных звірат.

Картофлями можна кормити всі домашны звірята, а также и домашны птахи. Коровам даеме картофлі суровы, в цілости, або посіканы и змішаны с січком. Свиным и коням — варены, парены, або печены.

Удержане коня в зимі, коли мало робит, ест кельтивне и при браку паши ест то великий тягар для селянина. Кормлене коня коштує меньше, а если кто не робит ним тяжко, може го удержати на пареных грулях цілый рок.

Картофлі спарены и выстужены мішат ся с січком. Недоїдки треба с жолоба старанно усувати, штобы не кысли. В той ціли треба жолобы от часу до часу вымыти вапенном водом. Картофлі, нестаранно вымішаны с січком, занечищены глином або скыслы могут выкликати у коня опасну кольку.

гов народа”, складаючих ся праві выключно с селян, котры боронили ся перед коллективизациом, побудовано величезны державны обекты, як нпр. гигантычну запору водну на Дніпрі, електровню и цілый ряд промысловых заведень на Запорожі, а также канал долготы 221 км, котрый лучит Море Балтыйске с Білым и другый канал, котрый лучит Волгу с ріком Москвом, кромі того — другый тор желізной дороги сыбирской о долготі 2.500 км. и пару меньших желізных дорог, в том с Хабаровска до нового міста над ріком Амуром.

Побудовано также пару міст и значне число фабрык, особенно на полночном Уралі в долині рікы Вишеры, где земля отмерзат лем на 3 місяцы в році. Тепер руками „кулаков” и „врагов народа” буде ся инши обекты на Волгі, меже иншима канал, котрый мае поллучити ріку Дон с ріком Волгом. Меньши работы трудно вычислити, — так их ест дуже. И всяди введена ест мусова работа „кулаков” и „врагов народа”.

Зване ест, же при тых работах люде гынут тысячами. Сами вязні оповідали, же при будові канала от моря Балтыйского до Білого згынуло перешло 200 тысяч людей, або по

Розуміє ся, же кромі картофлей потребу- ют коні сіна або коничу. Коли сіна ест мало, можна его мішати с яром соломом и задавати в виді долго-різаной січки. Если сіна ніт со- в'сем, мусит ся конь вдоволити ярчанком, або гороховянком. Коні при таком хові могут ро- бити и тримают ся в тілі, а кошт их прокорм- ления ест значно меньший, як при кормленю зерном.

Як кысити капусту.

Добре насолена капуста ест смачном и здоровом стравом. Прото тыж каждая хозяйка старат ся в осени накысити собі бочку капу- сты на цілу зиму.

Штобы капуста была смачна треба пере- довсем приготовить и сильно выпарити дубову бочку. Як она уж высохне, накладае на дно бочки листе вишневе и капустяне и посыпу- еме сольом (кто любит, то также кмином). Пак напильнае бочку шаткованом капустом, укла- даючи ю верствами и посыпуючи каждую вер- ству сольом (кминком).

Можеме до шаткованой капусты давати невеликы, тверды яблока и невеличкы, твер- ды головки капусты. Гдеякы газдыні додают также ярины: морков, буракы цвикловы, шпа- рагову физолу и т. д. Ярины крає ся на ма- лы фалаткы.

Каждую верству треба старанно убити де- ревяным, чистым толчком, штобы капуста сок пустила. Коли напильнае бочку, накрывае ю деревяным денком и притискае каменьюм выпареным кыпячом водом.

По пару днях, коли шумовины выдоби- вают ся на верх, треба зняти денко, капусту пе- ребити в пару місцах чистым дручком до са- мого споду, штобы вышла с ней гореч, а пак накрыви чистым полотном и вынести до пив- ницы або сыпанца. На полотно дати денка и приложити каменьюм.

Што якыйси час треба капусту и бочку очистити с плисни, полотно переполокати в чистой воді и знова накрыви ним капусту. Капуста повинна все быти оплынена соком.

—000—

1.000 людей на 1 км. каналу. Так великого престушления в виду населеня не допустило ся нияке правительство в світі. Под тым взгля- дом большевикы побили всі рекорды на про- долженю віков.

Страшно потерпіло населене, жиюче на По- долю. Там переслідовано цілы села и оселі. Часто ціле населене ладовано до вагонов и вы- вожено на Сыбир, вышмаряючи людей на про- извол судьбы. Не в меньшей степени потер- піло населене Полночного Кавказа.

Не скоро напише ся историю тых масовых убийств и выганяня населеня с их хат и осель. Ище до тепер сут там вымерлы села с розва- леныма хатами, як бы по нападі татар. В том році ище виділ там автор того опису розвале- ны станицы, до недавна медом и молоком пль- вучи.

Правительство побідило, идея коллективиза- ции гором, социализм мае кріпнути. А як выгядат селянство и сельскы господарства? По коллективизации число коней упало о 20 миллионов, число рогатого статку — также о 20 миллионов штук, число овец поменьшало ся о 85 миллионов штук, свиней — 3½ миллиона

Т-во Поддержкы Будовы Публичных Школ Народных

дає школам науковы помочи.

Окружна Управа Т-ва П. Б. П. Ш. Н. в Кракові, реализуючи плян заосмотреня школ в конечно потребны науковы помочи, дал на- родным школам в обводі школьном новосан- децком 58 шафок со знаядами до науки пра- ктычных занять вартости около 5.000 зл. Шаф- кы тоты достали школы в днях 1 и 2 жолтня, в звязи с начинаючим ся четвертым (IV.) Тыж- днем Школы Народной.

Дня 30. версеня т. р. в годинах пополуд- невых отбыла ся выставка даных через Т-во науковых помочей в Новом Санчі в школі им. Конарского и в Лимановой в школі народной.

Яко дальший этап акции заосмотреня школ в науковы помочи — часть школ доста- не с Т-ва П. Б. П. Ш. Н. в найблизном часі стінны мапы Европы и плянитльобы.

IV. „Тыждень школы народной”.

Комитет IV. Тыждня Школы Народной в Новом Санчі подає до відома, же в ціли одер- жания финансовых средств на будову школ и науковы помочи в часі того „Тыждня” буде ся на добро Т-ва Под. Будовы Публ. Школ На- родных зберати жертвы уличны и на списы, и продавати накляянкы на окна, хоруговкы, же- тоны и т. д.

Надто будут уряджены ріжны импрезы на користь Т-ва. Дня 3. жолтня отбыли ся про- пагандовы походы школьной молодежи.

Комитет IV. Тыждня Народной Школы а- пелює горячо до населеня, штобы оно не ща- дило жертв на ціли Товариства Поддержкы Будовы Публичных Школ Народных.

Дня 17. жолтня 1937. о год. 2. по полудни в селі КОТОВІ новосанецкого повіта отбуде ся

ОБЩЕ СОБРАНИЕ

членов читальні им. М. Качковского, на котре доокрестных селян и интеллигенцию запрашат

Выділ Читальні.

штук. Так выгядат результат коллективиза- ции, если ходит о число живого инвентара.

При перечисленю тых втрат на наши гро- ши, втраты совітскы в области живого инвен- тара выносят от 8—10 миллиардов злотых, т. е. тилько, килько выносит наш 4-літний держав- ный бюджет.

Счезли миллионы самостоятельных сель- ских господарств, а на их розвалинах повста- ло 250 тысяч коллективов, администрованных переважно через неприготовленых до того зе- мледільцов.

В виду того невольно приходит мысль, же можна зрозуміти неусвідомленого работни- ка, котрый, не маючи нич, хоче быти коммуни- стом, бо ему ся здає, же остане комисаром и поправит свою судьбу, хоц комисаром николи не буде.

Можна зрозуміти жида-коммуниста, бо е- му за того платят добре с совітской касы. А- ле не можна зрозуміти скомунизованого селя- нина, котрого коммунист фатально ошукал и до тепер тягне с него послідны соки для ра- тованя своей идеи. Бо селянин в Совітах му- сит покрыти всі втраты, якы приносит „соци- алистычне” господарство.

Што чути в світі и в краю

Процеси и розстрілы в Совітах. Перед московским судом розпочал ся процес 9-ох урядників московского уряду державных достав хліба, оскаржених о шкодливу діяльність и рух противреволюційный. Подобный процес отбыл ся также на Кавказі в реїоні Нагутском, где с 10-ох оскаржених 4-ох засуджено на кару смерти, а 6-ох на безтерминну вязницю. В многих місцевостях процеси обняли хлопков, котры чимраз частійше бунтують ся против большевицкому „раю”. Всіх засуджено на кару смерти.

Война о... почтовый значок. Меже Гондурасом и Никарагуом в Середной Америкі може легко прийти до войны через почтовый значок (марку).

Никарагуа выдала новы почтовы значки с малом своего краю, на котрой фигурує часть землі Гондураса, яко „территория спорна”.

Правительство Гондураса зажадало выцофаня с обігу тых почтовых значков, але правительство Никарагуа отказал тому жадаю.

В обох краях отбывають ся бурливы манифестации, а газеты завзывают правительства выдержати на занятой позиции.

В Никарагуа зберают уж фонды на военны ціли и подкріплене оружных сил.

Величезны зливы во Франции. В цілой Франции упали величезны зливы, котры спричинили осуненє терену. Наибольши шкоды поробили дожджи в долині рікы Родану, где всі дороги и желізны торы на пространстві около 100 км. сут позриваны, а села находят ся под водом.

Катастрофальне наводненє в Альгері. В Альгері в Африці в результаті долготривалых дожджей выляла ріка Уед-Туил и заляла широко окрестность Рейбель. Розляны воды уносять по дорогі добыток людскый. Вода спричинила великы втраты в живом инвентарі. **Много людей утопило ся.** Комуникация єст перервана и на разі трудно обчислити втраты.

Противжидовскы манифестации в Бельску. Жид Норман в Бельску убил поляка слесара Леона Ванота. Вість о том убийстві роз'ярила тамтешне населене до той степени, же выступило оно активно против жидам. Выступленя тоты прибрали на силі особливо в часі похоронов бл. п. Ванота. Знищено парудесят жидовских домов.

Ціла родина згинула в огні. В селі Нова Кресувка под Бєрвятами на Виленщині повстал в ночи пожар, котрый обнял всі будинкы одного селянина. Огень росширил ся так скоро, же спалила ся ціла родина, зложена с четверо люда. При житю остал лем оден сын, котрый той ночи был на пасовиску при конях.

23 роки с кульом в грудях. Незвычайну операцию перепровадил в Тухолі лікар Др. Графка на дыректорі Ком. Касы Опц. пов. тухольского, вынимаючи ему карабинну кулю с грудей, котра находила ся в грудях от світової войны т. є. 23 літа. Оперований чув ся добре.

Кольонии для жидов. Перед пару місяцями выїхала на остров Мадагаскар поселенча комиссия под председательством м-ра М. Лепецкого и при участі дырєктора жидовского Т-ва емиграційного Л. Альтера и инж. С. Ды-

ка, штобы перекопати ся, чи условия климатичны того острова надають ся на колонизаційный терен для жидов с Польци. Комисия тоту вернула тепер але до того часу не опубликовала ище результатов своих розслєдов.

С'їзд матуристов - сынов хлопских. В Варшаві отбыл ся с'їзд матуристов — сынов хлопских с цілой Польци.

На с'їзд тот приїхало около 100 матуристов с ріжных закутин Польци. Молоды сельскы люде порушили трудны условия образования, с якими встрічают ся хлопскы сыны-студенты. Ухвалено ряд резолюцій, меже иншими с'їзд жадаєт реорганизации народных школ, полягаючей на том, штобы як найбільше закладано школ 6-клясных и поклино дожитя значне число школ рольничих тыпу низшого и середного. С'їзд жадаєт также бесплатной науки для студентов университета — сынов хлопских, а по крайной мірі для худобных.

Отличия для плодных матерей. На обрадах німецкого конгресу партийного, председатель лікарей Др. Вагнер, подал до відомо собраным, же на зарядженє канцлера установлено в Німеччині почетны отличия для німецких матерей, котры мають много дітей. Мати, котра має 4-ро дітей, достане отзнаку желізну, мати 6-ро дітей — серебряну, а мати 8-ро, або вєце дітей — золоту.

Роздавати отличия буде партия нар.-социалистична каждого року дня 12. серпня, яко в день уродин матери канцлера Гитлера. День тот буде почетным днем німецкой матери.

Пожичкы на діти. В Италии оголошено декрет, маючий на ціли поперте италиянских родин и их розвите в дорогі пожичок. Каждая пожичка має быти не меньша як 1.000 ливров и не вєкша як 3.000 ливров и обчислена єст на десятеро дітей. При першой дітині достає супружество 10%, при другой — 20% и т. д. аж до 10-еро дітей и 100% пожичкы.

Высыхаєче море. Сто літ тому спостережено, же уровень Каспийского моря, в результаті сильного парованя, обнижат ся стало, помимо, же до него вливат ся вода с 300 рік. В том році уровень моря обнижил ся о дальших 45 см.

Килько єст вязней на світі. Специальная комиссия, находяча ся при Лигі Народов, звернула ся до всіх держав за числом вязней да-

ного краю. Газеты французскы подають гдетякы с тых чисел, котры дають образ преступництєа поодинокых держав.

Найменьше преступников мають краи скандинавскы. В Норвегии ряд вязниц стоит порожных, а инши переробили на лічничы заведеня, школы и т. д. Также низкий процент преступников выказує Англия, где на 100.000 населеня припадат 29,9 вязней. В Польци на 100.000 люде припадат 150 преступников. В числі том не сут поміщены тоты, котры сідят в концентраційных обозах. В Литві на 100.000 люде єст 162 вязней, а в Естонии єст их аж 276.

Новы німецкы кулі. Кореспонденты англицких газет доносять, же на сарагоском фронті побєстанцы по раз перший ужили новых арматных куль, выроблених в німецких фабриках.

Тоты кулі, перезначены специально для борбы с танками, розвивають при росорваню так високу температуру, же вокруг на 50 метров от них сталь и желізо топят ся як воск.

Чи Левоневский жиє? От близко двох місяцов опиния цілого авиацийного світа єст затревожена загибнем славного совітского летчика, Левоневского. Штобы его отнайти, славный американский летчик Вилькинс, вылетіл на аероплянї над арктычны леды и там згинул без вісти. Ніт также нияких вістей от Левоневского и всі зачинають тратити надежду на его отнайденє.

Родина Левоневского жиє в Польци. Она звернула ся до инж. Оссовецкого, котрый має дар ясновидженя. Инж. Оссовецкий в часі першого сеансу заявил рішительно, же летчик Левоневский жиє разом с чотырома товаришами, котры вылетіли с ним с Москвы и хотіли перелетіти через полночный бігун до Америкы. Инж. Оссовецкий не подал однак близших подробностей о місци перебуваня летчиков. Прирек того сказати аж по слідующих сеансах.

Куплю иллюстроване **Житє Святых**, составлене о. Ант. Добрянским и велику библию, составлену о. Мащакком.

В Редакциі „Лемка” в Крыниці можна достати ріжны книжочки религиозного содержания.

КТО ХОЧЕ ЗАБЕЗПЕЧИТИ СЕБЕ НА СТАРОСТЬ И РОДИНУ
ОТ НУЖДЫ И ГОЛОДА, АБО ЗЛОЖИТИ ДІТЯМ ВІНО.

НЕХАЙ ЯКНАЙСКОРШЕ

за асекурує ся
в асекураційном Товаристві
ВИТА И КРАКОВСКЕ
во **ЛЬВОВІ**

Асекурацію приймають на цілой Лемковщині
представителі: гг. Осиф Ямовицкий — Крыница - Село
и Михаил Перелом — Сянок.